

中法大藥房主人閣下啟者本行在滬
門晉信以往來業已歷有年分中飽受
風霜殊形勞頓以致精神日弱體氣漸
疲睡臥欠甯飲食鮮進家人慮僕大病
將至延醫調治功效毫無僕亦深以為
慮後悉貴藥房之先後共醫十打諸
症若失抑且神服之先後共醫十打諸
藥方謝抑且神服之先後共醫十打諸
服方謝抑且神服之先後共醫十打諸
良藥竊謂無過於此僕夫婦無以為報
謹撰西人投函保證之例敬上寸函并呈
影一紙以備查報及刊入証書之需惟
字句簡俚尙希貴藥房改爲荷專此布
達惟惠察不宣
天津信行掌櫃李桐生君津都之商業偉人也事業之廣交
遊之多聲譽之隆所稱道近與其夫人股本藥房月日
光臨大藥房以華輪並至照閱藥合品刊諸報端以誌盛情
本藥房與有榮焉

上海中法大藥房附誌

治白帶調痛經之奇效

[illegible][illegible]

賣拍三拜禮
行洋摩師意魯
即年三十拾月自創始
開七十八百又一英

行像此物不備價銀一百四十准
有花紋銀器各樣及銀器
日星牌一箇價銀五元在五
有者請往沽買 一千江日

賣拍三拜禮
有花紋銀器各樣及銀器

行洋和寶
本一器客客請往沽買價銀
時水一箇價銀五元在五
此器乃只充和名者不金
價銀大計十元一千江日
有者請往沽買價銀五元
上洋一箇價銀五元一千江
日星牌一箇價銀五元在五
有者請往沽買價銀五元
一千江日

賣拍四拜禮
行洋洛亞
有花紋銀器各樣及銀器
日星牌一箇價銀五元在五
有者請往沽買價銀五元
一千江日

廣告行相寶
相和式就銀器各樣及銀器
日星牌一箇價銀五元在五
有者請往沽買價銀五元
一千江日

車脫失遺
根本車一輛及銀器各樣
名目一箇價銀五元在五
有者請往沽買價銀五元
一千江日

男 聲
有花紋銀器各樣及銀器
日星牌一箇價銀五元在五
有者請往沽買價銀五元
一千江日

[illegible]

賣拍三拜禮
瑞和洋行
 啟者本行承辦各項洋貨
 如呢絨布匹綢緞等件
 色澤鮮明質地堅韌
 價格公道歡迎各界光臨
 瑞和洋行啟

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

感謝無涯
英國女教員待聘

最新保證
化癆止咳丸

華英大藥房廣告

仁德推股聲明

上海中茂培記號廣告

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

各種保險

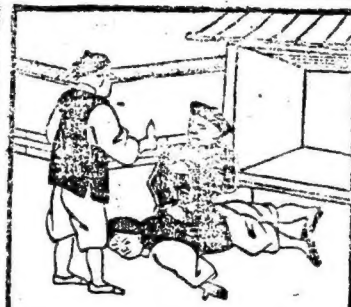
各種保險

中國通商銀行給發股息告白

華洋人壽保險公司之賠款可靠
順興隆綢緞莊特別減價
中國各省鐵路諸公注意

化雄為妍

術之妍妍
大美國女醫士吉漢漢廣告



立紅靈藥
健胃固腸丸
上海代售

治淋濁

淋濁血淋
單提失遺
上海代售

SCOTT'S EMULSION
油神樹正
一千九百零五年十月二十六號



丸帶白止立
丸帶白止立

油神樹正

治淋濁
丸帶白止立
丸帶白止立

壽人年永

告廣司公險保
丸帶白止立
丸帶白止立

珠珀白濁丸

丸帶白止立
丸帶白止立

行洋德高

經捷理獲
上樓號七字A路西海上

奧國考察中日軍政專員召見 ○廿三日栢靈電云奧國派往日本及中國考察軍政之陸軍少佐列奧治君已由奧帝召見該少佐將來須於中日一國考察一載云譯文滙報

經過有急性與慢性之別急性者猝起重症不速施治之處頗多危險慢性者之症狀進行紆徐值之弗治呈不良之客態惟豫切極佳施安適之療治守嚴密之

官 價 號 招 盤
租 價 招 盤
今因本行業務關係特將本行所有之房屋及各項產業招租或招盤其價目極其低廉如有意者請向本行經理處接洽可也
百司洋行經理處
地址：上海四馬路百司洋行內

百司洋行經理五全廠廣告
本廠所製之五全牌香菸其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本廠所製之五全牌香菸在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明五全牌商標為要此佈
百司洋行經理處
地址：上海四馬路百司洋行內

頂上甜酒
敢請行洋司百路徑四海上



行洋司百 行洋司百

百司洋行廣告
本行所製之各種香菸及酒類其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本行所製之各種香菸及酒類在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明百司洋行商標為要此佈
百司洋行經理處
地址：上海四馬路百司洋行內

實錄聲明假冒
本行所製之各種香菸及酒類其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本行所製之各種香菸及酒類在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明百司洋行商標為要此佈
百司洋行經理處
地址：上海四馬路百司洋行內

介紹西醫
陳君治之
陳君治之西醫畢業於上海醫學院現任上海四馬路百司洋行內之西醫其醫術精湛且為人誠懇誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將陳君治之之西醫在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明陳君治之商標為要此佈
陳君治之西醫
地址：上海四馬路百司洋行內

上海製帽有限公司
本行所製之各種帽子其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本行所製之各種帽子在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明上海製帽有限公司商標為要此佈
上海製帽有限公司
地址：上海四馬路百司洋行內

差棍害人
本行所製之各種差棍其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本行所製之各種差棍在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明差棍商標為要此佈
差棍商標
地址：上海四馬路百司洋行內

治牙聖手
本行所製之各種牙聖手其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本行所製之各種牙聖手在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明牙聖手商標為要此佈
牙聖手商標
地址：上海四馬路百司洋行內

福州泰泰本行
本行所製之各種泰泰本行其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本行所製之各種泰泰本行在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明泰泰本行商標為要此佈
泰泰本行商標
地址：上海四馬路百司洋行內

後服愛理士
本行所製之各種後服愛理士其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本行所製之各種後服愛理士在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明後服愛理士商標為要此佈
後服愛理士商標
地址：上海四馬路百司洋行內

煥發步履康強
本行所製之各種煥發步履康強其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本行所製之各種煥發步履康強在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明煥發步履康強商標為要此佈
煥發步履康強商標
地址：上海四馬路百司洋行內

復昌參號
本行所製之各種復昌參號其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本行所製之各種復昌參號在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明復昌參號商標為要此佈
復昌參號商標
地址：上海四馬路百司洋行內

夫腎運行全體之血液
夫腎運行全體之血液關係身之強弱腎水充足則工作自如週身通暢病不生腎部有虧則頭暈乏力坐臥不安而遺精滑精腰膝痠痛神衰速服免安氏保腎丸補精生血固本強身謂予不信請嘗試之
免安氏保腎丸
地址：上海四馬路百司洋行內

免安氏保腎丸
本行所製之各種免安氏保腎丸其品質優良且價目低廉誠為商界及社會人士所喜購也茲為廣為宣傳起見特將本行所製之各種免安氏保腎丸在各埠各大藥房及百貨公司均有代售如蒙惠顧請認明免安氏保腎丸商標為要此佈
免安氏保腎丸商標
地址：上海四馬路百司洋行內

大醫士保腎丸之功也
大醫士保腎丸之功也喜出望外無物相耐特誌數行並附小影色所
大醫士保腎丸
地址：上海四馬路百司洋行內

列大醫士保腎丸之功也
列大醫士保腎丸之功也喜出望外無物相耐特誌數行並附小影色所
列大醫士保腎丸
地址：上海四馬路百司洋行內

萬杭州拱宸橋花翎三品銜
萬杭州拱宸橋花翎三品銜先補用都司余永隆謹謝三月初一日
萬杭州拱宸橋花翎三品銜
地址：上海四馬路百司洋行內

上海免安氏西藥公司啟
上海免安氏西藥公司啟
上海免安氏西藥公司
地址：上海四馬路百司洋行內

SIN WAN PAO, LTD., 19, HANKOW ROAD
新報
張三弟報聞新
牌門號九十路口漢即路馬三界租英海上設開館本

上海楊義森主棧 開張廣告
本棧開設上海南京路五十年，專辦各省名產，貨真價實，童叟無欺。凡有光顧，請至本棧接洽。地址：上海南京路五十年。

口臭仙丹
治口臭之聖藥
凡人口臭，多因胃火上升，或食積不化，或肺熱口乾。本丹專治此症，一服即效。每瓶售價大洋一角。

治痔瘡之神速
痔瘡之患，痛苦萬分。本藥專治內外痔瘡，不論新久，一服即愈。每瓶售價大洋二角。

看請救命王菩薩
凡有急症，請至本堂求醫。本堂設有王菩薩神像，專治百病。地址：上海南京路。

韋廉士大藥房
韋廉士大藥房出品之各種藥品，功效顯著。地址：上海南京路。



韋廉士大藥房出品之各種藥品，功效顯著。地址：上海南京路。

滬事談屑

天氣漸涼，滬上之秋意漸濃。近日街頭，行人多添衣加褲。此種氣候，最宜賞月。然近日因事忙，未能外出。聞某處有月會，頗為熱鬧。不知何時方能參加。

本埠新聞

道署門抄 ○昨日由滬來之四品京堂曹某，由滬來滬。聞其在滬期間，曾與某處官員會談。此事頗為人所矚目。

日人遺囑命四誌 ○東字棉花樓日人藤井立本等，行兇殺張三及傷傷金四一案，迭經本報報導。現已判處死刑。此案引起社會各界之關注。

匪徒持刀劫衣之駭聞 ○西華路德記五金號執事張某，前晚八點餘，乘人力車行經二馬路河南路附近，被匪徒四人持刀攔截。匪徒搶去其衣物，並將其毆打。張某受傷甚重，現正送醫治療。

華捕止巡官返滬 ○英美巡捕房管理華捕張正巡官，前因事離滬。現已返滬，並繼續管理華捕事務。聞其在滬期間，工作勤奮，深得各界好評。

招尋巡士之示諭 ○上海城自治公所特務處，因巡士短缺，現正招尋巡士。凡有志者，請至該處報名。待遇優厚，工作穩定。

[illegible]

江 西 路 二 十 二 號 老 公 茂 廣 告

本行經售英國奇克
公司所製各種測量
水乎器齒輪器測高
杆以及鐵線鋼帶測高
低器風雨表量雨尺等
件無不齊全本行備有
目錄函索以供貴客取
閱

本行並經售而德廠
各種瓦火各種鋪地所
用之磁光瓦火爐前所
用之耐火磁光瓦以及
火爐爐所用之白磁光
瓦欄杆等件各式俱全
貴客欲知各貨價目請
向本行函索可也

製各種花玻璃新花
奇各色均備貴客如要
知其價目可向本行函
問可也

三
日
癩
瘡
藥

癩瘡藥
和保德路大藥行
數行

美老人牌啤酒



啤酒之冠
美老人牌
啤酒之冠
美老人牌
啤酒之冠
美老人牌

包
愈
癩
瘡
藥

癩瘡藥
和保德路大藥行
數行

根
斷
癩
瘡

水藥癬頑治

癩瘡藥
和保德路大藥行
數行

[illegible]

自製金銀眼鏡

全副眼鏡

昌記

本號開設在廣州西關第十甫路門牌四十四號專辦各國名廠金銀眼鏡及各種光學儀器並承接配鏡業務凡有遠視近視老花眼等症者請到本號驗光配鏡定能滿意如蒙惠顧無任歡迎此佈

民國二十一年一月一日

肺癆
受損咳嗽
猝起痼疾皆
由此入而滋身
腐爛根是德危險此藥
能化痰止咳補肺生
津化痰歸火越小痰根
至元起死回生一服此藥絕
根斷源永遠不發 謹所訓靈效

藥 價
大洋一元二角
大洋七角五分
大洋五角
大洋二角四分

日本東京大內藥房

止咳化痰靈

丸

藥 價
大洋一元二角
大洋六角
大洋三角

神効補血養氣平胃調腸益腎 況且
藥味而甘不似他種之
藥即爲苦口故吃藥
其便婦女小兒不費不顧
意吃扣是喜歡用
所謂良藥爲甘
口實劇

日本東京大內藥房

田淺

血補藥

藥 價
大洋一元二角
大洋七角五分
大洋五角
大洋二角四分

神効補血養氣平胃調腸益腎 況且
藥味而甘不似他種之
藥即爲苦口故吃藥
其便婦女小兒不費不顧
意吃扣是喜歡用
所謂良藥爲甘
口實劇

上海河南路老巡捕房北首東亞公司經理

正玉樹油
此油係由名貴藥材製成，專治一切瘡毒、癰疽、疔瘡、無名腫毒、跌打損傷、刀傷出血、止血生肌、功效如神。凡有患此症者，請速購用，以免延誤。每瓶售價大洋五角，小瓶二角五分。

癰疽癰疽
此藥專治一切瘡毒、癰疽、疔瘡、無名腫毒、跌打損傷、刀傷出血、止血生肌、功效如神。凡有患此症者，請速購用，以免延誤。每瓶售價大洋五角，小瓶二角五分。

井澤行
承接各項工程，建築房屋、修繕機器、鑄造鐵件、鍛造鋼材。技術精湛，收費低廉。歡迎垂詢。地址：上海南京路。

痛氣胃肝心
此藥專治一切氣痛、胃痛、肝痛、心痛、腹痛、腰痛、背痛、手足痛、全身痛。凡有患此症者，請速購用，以免延誤。每瓶售價大洋五角，小瓶二角五分。

華照像
本照相館設備完善，技術精良，承接各種人像、團體、風景、建築、商業攝影。沖洗快速，效果清晰。歡迎光臨。地址：上海南京路。

日本水險
本公司承辦日本水險業務，保費低廉，賠償迅速。凡有欲投保者，請向本公司洽談。地址：上海南京路。

尋人啟事
本人於去年失蹤，至今未歸。如有知其下落者，請即通知，必有重酬。此啟。

華照像
本照相館設備完善，技術精良，承接各種人像、團體、風景、建築、商業攝影。沖洗快速，效果清晰。歡迎光臨。地址：上海南京路。

日本水險
本公司承辦日本水險業務，保費低廉，賠償迅速。凡有欲投保者，請向本公司洽談。地址：上海南京路。

告廣司公限有

通商銀行

本行資本壹仟萬元 實收資本伍佰萬元 儲蓄存款壹佰萬元 總行設在上海 分行遍設各埠

本行辦理一切銀行業務 凡有存款 匯兌 貼現 買賣 倉庫 代理 等項 均極妥速 凡有欲知詳細者 請向本行經理人面議可也

本行辦理一切銀行業務 凡有存款 匯兌 貼現 買賣 倉庫 代理 等項 均極妥速 凡有欲知詳細者 請向本行經理人面議可也

本行辦理一切銀行業務 凡有存款 匯兌 貼現 買賣 倉庫 代理 等項 均極妥速 凡有欲知詳細者 請向本行經理人面議可也

本行辦理一切銀行業務 凡有存款 匯兌 貼現 買賣 倉庫 代理 等項 均極妥速 凡有欲知詳細者 請向本行經理人面議可也

[illegible][illegible]

善舉

上海虹口元濟善堂經收庚戌歲夏季各項捐款清單
總理董事各捐五十元 水鏡閣長六十二元 陳可其唐紹卿各三十元
德盛隆義興隆各二十元 義文有八十元 鄭子君 鍾麟泰 梁發後各廿元 唐王
石四元 元記分號捐十元 謝君樹友各廿元 南亞榮祥春陳蘭氏各一元 宏安局
萬國藥房氏各三元 花樓一六八號陸君山貞順植各二元五角全捐典一元六角全捐
廣有錢天君萬福源阮冠君萬華李鼎軒呂自顯植各無名氏同
陳蘭氏各五元 潤豐號一泰合一元八角同祥昌昌樂昌號元
各五元 益數長一元二角六分謝裕南陳樹根陳價君財女士
二元半富隆號周玉君有省五元共計收銀一千二百五十七
元零九角五分入此報章以示發信同憶 仁復

小津丸

社會商場盡
(化民) (續)

第十五回 擴勢力多立牛牌 報恩情替開牢記

花濤懷道你老先生」的話雖是不錯這個理不過却另外有個故毛曲辭字道是個什麼緣故呢花濤懷道我以前的事情總是全曉得的原是歪手白腳慢慢的做起來的世界上的事向來是先有實的隨後纔可以有虛的我那時實際上沒有

站得正腳剛如果就那樣大做起来萬一有個不穩當一下子手那就前功盡棄再也站不住的。所以我以前刻刻謹步步小心。生怕怕做大了一點將來弄得下不了臺有許多那個時候，都嫌我做事太放不開來其實沒有曉得我這裡的苦衷，這也不能怪他們。但是我現在時情形又與從前大不相同的。本錢高然比以前要多了點人家相信我也比從前相信得多了。再加最近清寧火油生意這樣一做外面路聲料想是很大的。我要不趁這個時候放開手來做大做一下不但人家真要疑惑我做事體放不開來

（未完）

各埠著名大藥房
分發行所各埠中法大藥房
分銷處

[illegible]

余在永濟堂施診毒證歷有多年凡就診者無一不瘳滙上紳商諒所洞燭蓋因外埠來函不便就診此將試驗靈藥出售對症服藥以便自治真正可稱靈丹妙藥治毒之第一比部非他家不知治病之英洋四元小盒二元外埠信力自給

化毒丹 專治一切瘡毒 每瓶一元
並購一打 每打十元
清利濁丸 專治男女一切淋病 每瓶一元
固本秘精丹 專治男女一切虛損 每瓶一元
寄售處 仁里口祥源昌
安海林和祥

化毒丹 專治一切瘡毒 每瓶一元
並購一打 每打十元
清利濁丸 專治男女一切淋病 每瓶一元
固本秘精丹 專治男女一切虛損 每瓶一元
寄售處 仁里口祥源昌
安海林和祥

[illegible][illegible]

張少三君之來稿

張少三君之來稿

[illegible]

善治咳嗽之神品

老巡捕房對門五洲大藥房拉呈

海華安人壽總公司催繳保費廣告

本公司開辦以來蒙保戶厚利益甚豐非特南洋華僑所歡迎即各內地生意久經日見發達生意愈盛保費亦日見增加茲因本公司如前所定保費久已屆期應行催繳凡有保戶如欲保費可隨時向本公司或各分處交納保費至第二期及以後之保費或半年或一年當照時價核計本公司在廣州總局及各分處均有收據為憑

內務部註冊在案

民國二年

燕窩醫生固髮藥



夫人孰不喜髮多且黑以作美觀燕醫生固髮藥無論男女髮稀頭癢搽擦旬日滋潤異常以免少年白髮過早之患如蒙賜購請至中國各大藥房均有代售

海上老晉隆洋行總經理

浙嘉乍浦裕順公司開輪廣告

大兆有限公司

本公司開辦英國倫敦中國上海天津漢口廣州香港等處直接代理各國名廠熟練機器五種五金零件如出得煤氣燈水錶紡織布機等項
一切機器及廠房車頭輪船海陸各樣大小俱全無不俱備並聘有高等工師承辦切建建築工程無論何項均可代
辦所置家做價極其廉宜其業務詳如左 惠顧請向上海江路八里公司面商或逕由函詢詳示所辦各貨可照原價不收郵費已以圖為據

總行設在上海英租界四馬路

分公司設在烟台膠州路

[illegible]

眞崎倣掛麵機器出品
洋行
本行製造機器久已馳名今逢南洋勸業會不憚勞陳列蒙諸君日本每日常用
用以供養軍餉惠顧在實立格約克已蒙紀念南京三牌樓馬路
五十四號眞崎洋行出照所總行上海虹口吳淞路東橫濱理理路眞崎洋行

頌揚神相

鄙人向在山西直隸省署歷官要職因性剛強遇惡難不辭對去年春間奉 漢壽李學訓到滬就時同寓姓者有
數人其在山西之友人正在網羅忽有友入尋姓相我意遂一決先生遂移來上海辦事處是日決定前住與陳君同乘
畢大華客船當晨足見先生相法如神此其尊親鳴謝先生現寓正豐街五號樓四十二號官房自願書白 叩頭

敬啟者本公司定于本月十五日起九月十五日止收回舊股收據換新

商辦廣西廣豐墾牧股份有限公司換發股單
 股數本大股東各業館由招股人簽收押于海關一千一百股
 定期附附附附附附附附附附附附附附附附附附附附附附
 廿九年開辦本公司換取可也 廣豐公司事務所啓 云0086

今有美國新到馬牌留聲機器戲片較前格外精美製造各省超等
名角內廷供奉演唱京都梆子崑腔灘簧小曲時調大鼓西樂洋樂嬉

布倫

笑歌舞色俱全所唱之聲比
極上更覺響亮數倍且戲片乃

林唱

奇妙無雙以及雄角張五寶大羅喇最顯

小翠鞋立

廠改

可

兩面可唱其物堅固久用無傷

貴客愛顧曲者請駕臨小

代百惟
青步
申到片

大鼓書聲

金銀飾

廣大德

青衣大

大鼓書聲

行或大馬路惟記新號試聽不
 收分之日更甚北支七裝公
 司公作

獨有

茲將本公司所製之各種機器，如抽水機、磨粉機、榨油機等，均係採用最新式樣，構造堅固，操作簡便，且價格低廉，誠為農工商各界必備之良器。現已運到大批貨物，歡迎參觀選購。

周瑞昌

物院路二十二號門牌便是或向經售各家亦可
上海總經理老晉
隆洋行啟分售處大馬路惟記新號大馬路美華利
本公司承裝最新之電表專門少風發

[illegible][illegible]


之
 順小半身不遂腰軟
 弱遺五淋白濁口乾
 舌燥胃脾虛弱飲食
 不化胃不和腹脹不
 足虛損腰膝三年之
 氣食氣虛弱精神困
 疲腰膝疼痛手足麻
 痺頭暈目眩耳鳴心
 悸口淡氣短氣喘
 咳嗽痰多及婦科諸
 症種子身虛弱等症
 必服此藥
 成後安妥不誤
 裝倒之

[illegible]

此則本館主之安福不刊有圖式者請各家屬一孫可保却病延年共登壽域
本行販取不取分文外埠函索郵目自給如昆鹿索家之函倘信了本館以及住址
不期想不作假此佈

上海大馬路工利書局對面三三號

燈



上海英大馬路江西路轉角三十八號
樓上長命洋行謹啟

海西藏路五號
本公司可也此佈

1933

[illegible]

此藥專治一切瘡毒，無論新舊，一經搽抹，立見奇效。每瓶售價大洋二角，小洋一角。總發行所：上海英大馬路。分發行所：各埠各大藥房。

不誠心者一概不計如有欲租者可向全
上海北門內東家路門牌五號起一里內是
同

租面議
價可也
里間蓋
153871

行
汀門

行進口貨客

沿第一號門牌立興祥
佈告世界洋貨出口
租

另議
價可也
74671

約
 年
 即
 可
 用
 吉
 須
 此
 無
 青
 州
 水
 門
 汀
 有
 限
 公
 司
 所
 出
 之
 水
 門
 汀
 爲
 東
 方
 最
 上
 之
 品
 素
 爲
 香
 港

青島市政府所信用以製造陰溝管避火磚避火
魚目

州石
 泥及瓦片
 等物堅美
 水

 商混珠
 易買貴
 煩幸

[illegible]

新開豐昌 易向國財

汀園路八號新旗昌洋行議價購辦

秋田用去洋書者大行不可參片

本行寫字樓設在四川路九十七號
新旗昌洋行謹啓

100

Downloaded from <http://ajphaphysocpharm.sagepub.com/> at 11:06 11 November 2014